


Un acta poco común

Archivo facilitado por el Instituto de Investigaciones Históricas del CECBA



El infrascripto, Eusebio Rodríguez, Alcalde, certifico que don Manuel Chico que muerto lo tengo de cuerpo presente tapao con un poncho al parecer rayano le sorprendió la muerte al salir del baile de Don Rufino "el catalán", de la ^{da} guerra de Doña Pepa lugar muy conocido y de pública voz y fama en el pago. Interrogao el cadaver por tercera vez y no habiendo el infrascripto obtenido respuesta categorica alguna resuelve darle sepultura en el campo de los desaparecidos conforme eudra su circunstancia física de que certifico. Nota: hago constar de que el finado era muy amante de la bebida y muy dado a las galanterías amorosas, por cuya circunstancia tenía una cicatriz en la quijada izquierda producido por un cucharón de grasa caliente que le arrojó al rostro de la cara la hija de la parda Nicolasa, no se sabe por que safarduría. Vale.

Mallado en el archivo de la Municipalidad de La Haza Libro n° 2-F° 98 del año 1881.-

(Se transcribe al reverso el texto completo).

ACTA DE DEFUNCIÓN

El infrascripto, Eusebio Rodríguez, Alcalde, certifico que Don Manuel Chico, que muerto lo tengo de cuerpo presente tapao con un poncho al parecer reyuno le sorprendió la muerte al salir del baile de Don Rufino, "El Catalán", de la quebrada de Doña Pepa, lugar muy conocido y de pública voz y fama en el pago. Interrogao el cadáver por tercera vez y no habiendo el infraescripto obtenido respuesta categórica alguna resuelve darle sepultura en el campo de los desaparecidos, conforme cuadra su circunstancia física de que certifico. Nota: Hago constar de que el finao era muy amante de la bebida y muy dado a las galanterías amorosas, por cuya circunstancia tenía una cicatriz en la quijada izquierda producida por un cucharón de grasa caliente que le arrojó al rostro de la cara la hija de la parda Nicolasa, no se sabe por qué zafaduras. Vale.

(Hallado en la Municipalidad de La Matanza Libro N°2, Folio 98 del año 1881).